



Весы электронные напольные

Руководство по эксплуатации. Паспорт

1. Назначение и область применения

- 1.1. Весы электронные напольные торговой марки TDM ELECTRIC серий «Сакура», «Фитнес», «Фиалки» и «Спа» (далее – весы) предназначены для определения массы тела человека. 1.2. Применяются в быту, не подходят для промышленного использования.

2. Основные технические характеристики

2.1. Основные технические характеристики весов представлены в таблице 1.

Таблица 1. Основные технические характеристики

Наименование параметра	Значение			
Артикул	SQ4012-0001	SQ4012-0002	SQ4012-0003	SQ4012-0004
Шаг измерения, кг	0,01			
Максимальный вес измерения, кг	180			
Питание	2 батарейки AAA (в комплект не входят)			
Единицы измерения	кг, фунты, стоуны			
Габаритные размеры, не более, мм	280x280x20			
Масса, не менее, кг	1,1			
Срок службы, не менее, лет	3			

3. Комплектность

3.1. В комплект поставки входят:

- Весы напольные – 1 шт.
- Руководство по эксплуатации. Паспорт – 1 шт.
- Индивидуальная упаковка – 1 шт.

4. Правила и условия безопасной эксплуатации

ВНИМАНИЕ! Перед началом использования весов ознакомьтесь с руководством пользователя. Неправильное обращение с устройством может привести к его поломке.

4.1. Весы, приобретенные в холодное время года, во избежание выхода из строя перед использованием необходимо выдержать не менее четырех часов при комнатной температуре.

4.2. Не используйте весы в целях, не предусмотренных инструкцией.

4.3. Избегайте попадания воды на весы во избежание выхода прибора из строя.

4.4. Не перегружайте и не подвергайте весы ударным нагрузкам.

4.5. Располагайте весы на ровной поверхности.

4.6. Не пользуйтесь весами вблизи источников электромагнитного излучения.

4.7. Перед включением убедитесь в исправности батареек и их правильной установке.

4.8. Используйте элементы питания, указанные в инструкции. Не используйте элементы питания с видимыми признаками окисления.

4.9. Не выбрасывайте использованные батарейки с остальным мусором. Сдавайте их в специ-

альные центры утилизации.

4.10. Используйте весы только в бытовых целях в соответствии с данным Руководством по эксплуатации. Весы не предназначены для промышленного или коммерческого применения.

4.11. Производитель оставляет за собой право без дополнительного уведомления вносить незначительные изменения в конструкцию изделия, кардинально не влияющие на его безопасность, работоспособность и функциональность.

5. Подключение и эксплуатация

ВНИМАНИЕ! Для получения точных данных устанавливайте весы только на твердую, ровную, горизонтальную поверхность.

5.1. Если на дисплее отображается надпись «LO», следует заменить элементы питания.

5.2. Для замены батареек откройте крышку на обратной стороне весов. Поместите батарейки в отсек для батареек, соблюдая полярность.

5.3. Для включения весов встаньте на них – они включатся автоматически. На дисплее отобразится значение «0,00 kg», «0,0 lb» или «0,0 st»,

ВАЖНО! На неисправности, вызванные использованием изделия в целях, выходящих за рамки личных бытовых нужд (т.е. в промышленных или коммерческих целях), гарантия не распространяется.

ВНИМАНИЕ! Не подвергайте батарейки воздействию высоких температур, прямых солнечных лучей или огня. Запрещается сжигать батарейки. Элементы питания содержат химические вещества, поэтому их необходимо утилизировать в соответствии с действующими правилами утилизации.

в зависимости от выбранных единиц измерения.

5.4. С помощью кнопки на нижней стороне корпуса вы можете выбрать необходимые единицы измерения: килограммы (kg), фунты (lb) или стоуны (st).

5.5. Встаньте на весы, дождитесь показаний на дисплее.

5.7. При превышении допустимого веса (180 кг) на дисплее отобразится надпись «Err».

5.8. После использования весы отключатся автоматически.

6. Условия транспортирования и хранения

6.1. Транспортирование изделия допускается в упаковке изготовителя любым видом крытого транспорта, обеспечивающим защиту упакованной продукции от механических повреждений, загрязнений и попадания влаги.

6.2. Хранение изделия осуществляется только в упаковке изготовителя в помещениях с естественной вентиляцией при температуре от -15 до +45 °С.

7. Гарантийные обязательства

7.1. Если в процессе эксплуатации изделия Вы сочтете, что параметры его работы отличаются от изложенных в данном Руководстве по эксплуатации, рекомендуем обратиться за консультацией в организацию, продавшую Вам изделие.

7.2. Производитель устанавливает гарантийный срок на данное изделие в течение 1 года со дня продажи при условии соблюдения потребителем правил транспортирования, хранения и эксплуатации, изложенных в данном Руководстве по эксплуатации.

7.3. Во избежание возможных недоразумений сохраняйте в течение срока службы документы, прилагаемые к изделию при его продаже (накладные, гарантийный талон).

7.4. Гарантия не распространяется на изделие, недостатки которого возникли вследствие:

- нарушения потребителем правил транспортирования, хранения или эксплуатации изделия;
- действий третьих лиц;
- ремонта или внесения несанкционированных изготовителем конструктивных или схемотехнических изменений неуполномоченными лицами;
- отклонения от государственных стандартов (ГОСТов);
- неправильной установки и подключения изделия;
- действий непреодолимой силы (стихия, пожар, молния и т.п.).

8. Ограничение ответственности

8.1. Производитель не несет ответственности за:

- прямые, косвенные или вытекающие убытки, потерю прибыли или коммерческие потери, каким бы то ни было образом связанные с изделием;
- возможный вред, прямо или косвенно нане-

сенный изделием людям, домашним животным, имуществу в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации и установки изделия либо умышленных или неосторожных действий по-

купателя (потребителя) или третьих лиц.
8.2. Ответственность производителя не может превысить собственной стоимости изделия.

8.3. При обнаружении неисправностей в период гарантийных обязательств необходимо обращаться по месту приобретения изделия.

9. Гарантийный талон

Весы электронные настольные серий «Сакура», «Фитнес», «Фиалки» и «Спа» торговой марки TDM ELECTRIC изготовлены и приняты в соответствии с обязательными требованиями государственных стандартов, действующей технической документацией и признаны годными к эксплуатации.

Гарантийный срок 1 год со дня продажи.

Дата изготовления « _____ » _____ 20 ____ г.

Изделие соответствует требованиям ТР ТС 020/2011.

Штамп технического контроля изготовителя _____

Дата продажи « _____ » _____ 20 ____ г.

Подпись продавца _____ ШТАМП МАГАЗИНА

Претензий по внешнему виду и комплектности изделия не имею, с условиями эксплуатации и гарантийного обслуживания ознакомлен:

Подпись покупателя _____

Уполномоченный представитель изготовителя ООО «ТДМ»
117405, РФ, г. Москва, ул. Дорожная, д. 60 Б, этаж 6, офис 647
Телефон: +7 (495) 727-32-14, (495) 640-32-14, (499) 769-32-14
info@tdme.ru, info@tdomm.ru



Произведено под контролем правообладателя товарного знака «TDM ELECTRIC» в Китае на заводе Вэньчжоу Рокгранд Трэйд Кампани, Лтд., Китай, г. Вэньчжоу, ул. Шифу, здание Синьи, оф. А1501

Если в процессе эксплуатации продукции у Вас возникли вопросы, Вы можете обратиться в сервисную службу TDM ELECTRIC по бесплатному телефону: 8 (800) 700-63-26 (для звонков на территории РФ).

Подробнее об ассортименте продукции торговой марки TDM ELECTRIC Вы можете узнать на сайте www.tdme.ru.



RU Паспорт

- 1. Наименование продукции, тип (серия), модель:** Весы электронные напольные.
- 2. Область применения:** в быту.
- 3. Основные технические характеристики и параметры:** Максимальный вес измерения 180 кг, шаг измерения 0,01 кг.
- 4. Правила и условия монтажа:** В соответствии с технической документацией изготовителя, хранить в упаковке, перевозить в закрытом транспорте. Требуется специальная утилизация.
- 5. Правила и условия безопасной эксплуатации (использования):** Не разбирать, не бросать, не погружать в воду.

6. Информация о мерах, которые следует принять при обнаружении неисправности продукции: Обращаться по месту приобретения.

7. Месяц/год изготовления продукции, срок службы, гарантийный срок:

Дата изготовления « _____ » _____ 20 ____ г.
Срок службы не менее 3 лет.
Гарантийный срок 1 год.

8. Наименование и местонахождение изготовителя (уполномоченного представителя) импортера, информация для связи с ними:

Произведено под контролем правообладателя товарного знака «TDM ELECTRIC» на заводе:
Вэньчжоу Рокгранд Трэйд Кампани, Лтд.
адрес: Китай, г. Вэньчжоу, ул. Шифу, здание Сины, оф. А1501.
Телефон: +86(577)88982822
Импортер:
Общество с ограниченной ответственностью «ТДМ Логистика», адрес: РФ, 117405, г. Москва, ул. Дорожная, д. 60 Б, этаж 6, офис 603.

9. Свидетельство о приёмке:
Продукция торговой марки TDM ELECTRIC изготовлена и принята в соответствии с обязательными требованиями государственных стандартов, действующей технической документации и признана годной для эксплуатации.

10. Комплектность:

- Изделие.
- Паспорт.
- Упаковка.

KZ Төлқұжат

- 1. Өнім атауы, типі, үлгісі:** Весы электронные напольные.
- 2. Қолдану саласы:** тұрмыста.
- 3. Негізгі техникалық сипаттамалары мен параметрлері:** Максимальный вес измерения 180 кг, шаг измерения 0,01 кг.
- 4. Монтаж ережелері мен шарттары:** Өндірушінің техникалық құжаттамасына сәйкес орамында сақталсын, жабық қолікте тасымалданыс, арнайы пайдаға асыруды талап етеді.

5. Қауіпсіз пайдалану ережелері мен шарттары: Бұзбаңыз, лақтырмаңыз, суға батырмаңыз.

6. Өнім ақауы анықталғанда қолданылатын шаралар туралы ақпарат: Сатып алған жерге жолығыңыз.

7. қызмет ету мерзімі, кепілдік мерзімі: Қызмет ету мерзімі кем дегенде 3 жыл.
Кепілдік мерзімі 1 жыл.

8. Өндірушінің (уәкілетті екілдің), импорттаушының атауы мен орналасқан жері, олармен байланысу ақпараты:

TDM ELECTRIC таспырысымен және бақылауында келесі зауытта өндірілген:
Вэньчжоу Рокгранд Трэйд Кампани, Лтд.
Мекенжайы: Қытай, Вэньчжоу қ., Шифу көш., Сины имараты, А1501 оф.
Телефон: +86(577)88982822
Импорттаушылар:
Жауапкершілігі шектеулі серіктестігі «ТДМ Логистика», мекен-жайы: РФ, 117405, қ. Мәскеу, көше Дорожная, үй 60Б, қабат 6, кеңсе 603.

9. Қабылдау туралы күзелік:
TDM ELECTRIC сауда белгісінің өнімі мемлекеттік стандарттардың, қолданыстағы техникалық құжаттаманың міндетті талаптарына сәйкес өндіріліп, қабылданды және пайдалануға жарамды деп танылды.

10. Жиынтықтылық:

- Бұйым.
- Төлқұжат.
- Орамы.

AM Անձնագիր

1. Արտադրանքի անվանումը, տեսակը, մոդելը.
Весы электронные напольные:

2. Կիրառման բնագավառ. կենցաղում:

3. Հիմնական տեխնիկական բնութագրերն ու պարամետրերը.
Максимальный вес измерения 180 кг, шаг измерения 0,01 кг:

4. Իմտառման կանոններն ու պայմանները. Համաձայն արտադրողի տեխնիկական բնութագրերի պահել փաթեթի մեջ, տեղափոխել փակ տրանսպորտի մեջ, պահանջում է հատուկ օգտահանությունը:

5. Անվտանգ շահագործման (օգտագործման) կանոններն ու պայմանները. Չքանդել, չնետել, ջրի մեջ չընկղմել:

6. Տեղեկություններ միջոցների մասին, որոնք հարկավոր է ձեռնարկել արտադրանքի անսարքություն հայտնաբերելու դեպքում. Դիմել ձեռքբերման տեղը:

7. ծառայության ժամկետը, երաշխիքային ժամկետը. Ծառայության ժամկետը ոչ պակաս 3 տարուց:
Երաշխիքային ժամկետը 1 տարի:

8. Արտադրողի (իլազորված ներկայացուցչի), ներմուծողի, անվանումն ու գտնվելու վայրը, տեղեկություններ տրանց հետ կապվելու վերաբերյալ.

Արտադրված է գործարանում՝ TDM ELECTRIC-ի պատվերով և վերահսկողության ներքո.
Вэньчжоу Рокгранд Трэйд Кампани, Лтд.
Հասցե. Չինաստան, քաղաք Վենչժու, փողոց Շիֆու, շենք Սինի, գրասենյակ Ա1501:
Հեռ. +86(577)88982822
Ներմուծողներ.

Ասիանասիական պատասխանատվությամբ ընկերություն «ТДМ Логистика», հասցեով: РФ, քաղաքը Մոսկվա, փողոցը Дорожная, սոսնը 60 «Б», հարկը 6, գրասենյակ 603.

9. Վկայական քննուկման մասին.

TDM ELECTRIC ապրանքանիշի արտադրողին արտադրվել և ընդունվել է գործող տեխնիկական փաստաթղթերի, պետական չափորոշիչների պարտադիր պահանջներին համապատասխան և համարվել է պիտանքի շահագործման համար:

10. Կոմպլեկտավորություն.

- Ապրանք:
- Անձնագիր:
- փաթեթավորում:

KG Паспорт

1. Өнүмдөрдүн аталыштары, түрү, модели: Весы электронные напольные.

2. Колдонуу тармагы: тиричиликте.

3. Негизги техникалык мүнөздөмөлөрү жана параметрлери: Максимальный вес измерения 180 кг, шаг измерения 0,01 кг.

4. Оорнотуу эрежелери жана шарттары: Өндүрүүчүнүн техникалык өжөттөмөсү боюнча, тангакта сактоо керек, жабык унаада ташуу керек, өзгөчө утилизацияны талап кылат.

5. Коопсуз эксплуатация (колдонуу) эрежелери жана шарттары: Ажыратууга болбойт, ыргытууга болбойт, сууга салууга болбойт.

6. Өнүмдө буюздукта табылган учурда чаралар көрүү боюнча маалымат: Сатып алган жерге кайрылуу керек.

7. жарактуулук мөөнөтү, кепилдик мөөнөтү: Жарактуулук мөөнөтү 3 жылдан кем эмес.
Кепилдик мөөнөтү 1 жыл.

8. Өндүрүүчүнүн (укукталган өкүлдүн), импорттоочунун аты жана турган жайы, алар менен байланышууга маалымат:

TDM ELECTRIC буйрутмасы боюнча жана көзөмөлдөөсү алдында заводдо өндүрүлгөн:
Вэньчжоу Рокгранд Трэйд Кампани, Лтд.
Дареги: Кытай, Вэньчжоу ш., Шифу көч., Сины имараты, кеңсе А1501.
Телефон: +86(577)88982822
Импортоочулар:
Жауапкерчилиги чектелген коом «ТДМ Логистика», дарек: РФ, 117405, ш. Moscow, көмө Дорожная, үй 60 Б, кабат 6, иш 603.

9. Кабылдау жөнүндө күбөлүк:

TDM ELECTRIC соода белгилеменин өнүмү мамлекеттик үлгүлөрдүн милдеттүү талаптары жана колдонуудагы техникалык өжөттөмө боюнча өндүрүлгөн жана кабыл алынган жана колдонууга жарактуу деп белгитилген.

10. Комплекттүүлүк:

- Буюм.
- Паспорт.
- Тангак.

Уполномоченный представитель изготовителя ООО «ТДМ» 117405, РФ, г. Москва, ул. Дорожная, д. 60 Б, этаж 6, офис 647
Телефон: +7 (495) 727-32-14, (495) 640-32-14, (499) 769-32-14
info@tdme.ru, info@tdomn.ru

Если в процессе эксплуатации продукции у Вас возникли вопросы, Вы можете обратиться в сервисную службу TDM ELECTRIC по бесплатному телефону: 8 (800) 700-63-26 (для звонков на территории РФ). Подробнее об ассортименте продукции торговой марки TDM ELECTRIC Вы можете узнать на сайте www.tdme.ru.

